



LingoCradle



CONVOPOWER



ESPAÑOL (MX)
PORTUGUÉS (PT)

100 diálogos



®

LC ConvoPower ESPAÑOL (MX) – PORTUGUÉS (PT)

www.lingocradle.com

© 2025 LingoCradle

Todos los derechos reservados

Esta publicación no puede ser reproducida, almacenada en un sistema de recuperación, y/o publicada total o parcialmente de ninguna forma o por ningún medio - ni electrónico, ni mecánico, ni por fotocopia, grabación, u otros - sin el permiso previo por escrito del editor.

¡Felicidades por la compra de uno de nuestros productos ConvoPower!

Ha elegido usted un producto que permite a estudiantes avanzados alcanzar un alto nivel de competencia lingüística con la ayuda de material de estudio variado y auténtico.

Este material de estudio fue creado sobre la base de descubrimientos científicos por expertos en idiomas que llevan décadas aprendiendo idiomas con éxito.

Nuestros productos ConvoPower constan de 100 diálogos con unas 2.800 frases que le ayudarán a consolidar aún más los conocimientos adquiridos con nuestros productos SentencePower.

Cada diálogo cuenta una breve historia de forma entretenida y refleja conversaciones naturales.

Hemos seleccionado contenidos de actualidad a través de los cuales aprenderá vocabulario que podrá utilizar inmediatamente en su vida cotidiana.

¡Le deseamos el mayor de los éxitos con nuestro producto!

El equipo de LingoCradle

Índice de contenidos

Diálogo 7: Primer día de escuela_____	5
Diálogo 12: Cena con invitados_____	8
Diálogo 54: Problemas con la computadora en la oficina_____	11
Diálogo 70: Juegos Olímpicos Especiales_____	15
100 diálogos_____	19

FREE SAMPLE

» **Diálogo 7: Primer día de escuela**
Diálogo 7: Primeiro dia de aulas

- S01** ¡Esteban, levántate! Ya son las siete. Vas a llegar tarde a la escuela.
Estêvão, levanta-te! Já são sete horas. Vais chegar atrasado à escola.
- S02** Ay, no, mamá, todavía hay tiempo. Déjame dormir un poco más.
Ah, não, mãe, ainda tenho tempo suficiente. Deixa-me dormir mais um bocadinho.
- S03** ¡Levántate, dormilón! La próxima vez acuéstate más temprano. Así no vas a estar tan cansado en la mañana.
Levanta-te, dorminhoco! Da próxima vez, vais para a cama mais cedo. Assim já não ficas tão cansado de manhã.
- S04** Déjame dormir un poco más, por favor. Tampoco necesito desayunar.
Deixa-me dormir mais um bocadinho, por favor. Não preciso de tomar o pequeno-almoço.
- S05** Ni hablar. El desayuno es la comida más importante del día. Levántate, báñate y vístete.
Está fora de questão. O pequeno-almoço é a

refeição mais importante do dia. Levanta-te, lava-te e veste-te.

S06 Okey, okey. Odio la escuela.
Ok, ok. Odeio a escola.

S07 La escuela no es el problema. El problema es que en la noche ves mucha tele.
A escola não é o problema. O problema é que vês televisão durante demasiado tempo à noite.

S08 Mamá, ¿dónde están mis nuevos pantalones de mezclilla?
Mãe, onde estão as minhas calças de ganga novas?

S09 ¿Cómo voy a saberlo? Seguro están donde los dejaste anoche.
Eu é que sei? Devem estar onde as deixaste ontem à noite.

S10 No los encuentro. Tenía muchas ganas de ponerme mis pantalones nuevos el primer día de clase.
Não as consigo encontrar. Queria usar as calças de ganga novas no primeiro dia de aulas.

S11 Pues ponte otra cosa hoy. Vas a la escuela y no a un desfile de modas.

Então veste outra coisa qualquer hoje. Vais para a escola, não vais para um desfile de moda.

FREE SAMPLE

» **Diálogo 12: Cena con invitados**

Diálogo 12: Convidados para jantar

S01 Realmente tenemos que hacer las compras hoy.

Precisamos mesmo de ir às compras hoje.

S02 ¿Por qué? Ayer fuimos a comprar, ¿no?

Porque? Fomos às compras ontem, ou não?

S03 ¿Te has olvidado de que mis papás vienen de visita hoy? Los invitamos a cenar.

Esqueceste-te que os meus pais vêm visitar-nos hoje? Convidámo-los para jantar.

S04 Ah, sí, lo había olvidado por completo. ¿Ya sabes lo que vas a preparar?

Oh sim, esqueci-me completamente disso. Já sabes o que vais fazer?

S05 Sí, por supuesto. ¿Qué crees? Si no supiera qué cocinar esta noche, sí que estaríamos en un apuro.

Sim, claro. O que é que achas? Se eu não soubesse o que cozinhar esta noite, estávamos em maus lençóis.

S06 ¿Y qué vas a cocinar?

E o que é que vais cozinhar?

S07 Voy a hacer la comida favorita de mis papás. A los dos les encanta la comida italiana. Por eso voy a hacer lasaña.

Vou fazer a refeição preferida dos meus pais. Ambos adoram comida italiana. É por isso que vou fazer lasanha.

S08 Eso suena muy bien. Ya sabes que a mí también me encanta la lasaña. Espero que tengamos tiramisú de postre. Me encanta el tiramisú.

Parece-me ótimo. Sabes que também adoro lasanha. Espero que tenhamos tiramisu para a sobremesa. Adoro tiramisu.

S09 Claro que haré tiramisú. Sé que tienes gusto por lo dulce, como mi papá. Mi mamá y yo tomaremos un helado.

Claro, vou fazer tiramisu. Eu bem sei que és guloso como o meu pai. Eu e a minha mãe vamos comer gelado.

S10 Excelente, así habrá más tiramisú para mí y para tu papá.

Ótimo, assim sobra mais tiramisu para mim e para o teu pai.

S11 Pero sabes que si no terminas el plato fuerte, no habrá postre para ti.

Mas sabes que se não comeres o prato principal todo, não tens direito a sobremesa.



S12 Es una broma, ¿verdad? Ya no soy un niño.
Estás a brincar, certo? Já não sou uma criança.

S13 Claro que estoy bromeando. Pero no creo que tengas mucha hambre después de comer sopa de entrada y lasaña como plato fuerte.
Claro que estou a brincar. Mas acho que não vais ter muita fome, depois de comer sopa como entrada e lasanha como prato principal.

S14 Siempre hay lugar en mi estómago para los dulces. No te preocupes.
Há sempre espaço no meu estômago para doces. Não te preocupes!

FREE SAMPLE

» **Diálogo 54: Problemas con la computadora en la oficina**

Diálogo 54: Problemas com o computador no escritório

S01 Cuando encendí mi computadora esta mañana, la pantalla se puso en negro de repente.

Assim que liguei o meu computador esta manhã, o ecrã ficou todo preto de repente.

S02 ¡Dios mío! ¿Y qué hiciste?

Oh, meu Deus. O que fizeste depois?

S03 Al principio pensé que el cable de alimentación se había soltado, pero no era el caso. Entonces intenté encender la computadora de nuevo, pero la pantalla seguía en negro.

No início achei que o cabo de alimentação se tinha soltado, mas não foi isso. Tentei ligar o computador outra vez, mas o ecrã continuou todo preto.

S04 ¿Llamaste a nuestro técnico de computación?

Ligaste para o nosso técnico de TI?

S05 Sí, pero al principio su número estaba siempre ocupado. Al parecer, yo no era el único con problemas con la computadora. Entonces fui a

su oficina para hablar con él sobre mi problema en persona.

Sim, mas inicialmente o número dele estava sempre ocupado. Aparentemente não fui o único a ter problemas com o computador. Depois fui ao escritório dele falar com ele sobre o meu problema pessoalmente.

S06 ¿Y qué te dijo?
E o que é que ele disse?

S07 Al principio nada, porque el teléfono no paraba de sonar. Ninguna computadora de nuestra empresa funcionaba. Era un verdadero desastre.
No início nada, porque o telefone dele estava sempre a tocar. Todos os computadores da nossa empresa estavam em baixo. Foi um verdadeiro desastre.

S08 ¿Cómo pudo ocurrir algo así? No es posible que todas las computadoras se descompongan al mismo tiempo.
Como é que uma coisa destas pode acontecer?
Não é possível que os computadores todos tenham avariado ao mesmo tempo.

S09 Las computadoras no se descompusieron. Fue un ataque de hackers. Alguien congeló nuestras computadoras y quiso chantajear a nuestra empresa.

Os computadores não avariaram. Foi um ataque de um hacker. Alguém congelou os nossos computadores e quis chantagear a nossa empresa.

S10 Eso es terrible. Parece una escena de una película.
Isto é terrível. Parece uma cena de um filme.

S11 Sí. Pero, por suerte, nuestro departamento de informática pudo resolver el problema y, mientras tanto, avisamos a la policía.
Sim. Mas felizmente o nosso departamento de TI foi capaz de resolver o problema e, entretanto, também notificámos a polícia.

S12 Me temo que no será fácil localizar a los autores. La mayoría de ellos trabajan desde el extranjero y en la red oscura.
Receio que não vá ser fácil localizar os criminosos. A maioria opera a partir do estrangeiro e na darknet.

S13 Es cierto. Afortunadamente, tenemos copias de seguridad en un servidor externo de todos los archivos con los que trabajamos.
É verdade. Felizmente, temos cópias de segurança num servidor externo para todos os ficheiros com que trabalhamos.

FREE SAMPLE

» **Diálogo 70: Juegos Olímpicos Especiales**
Diálogo 70: Jogos Olímpicos Especiais

S01 Los Juegos Olímpicos Especiales comienzan la próxima semana. ¿Sabías que un estudiante de nuestra escuela es miembro del equipo nacional juvenil de balonmano?

As Olimpíadas Especiais começam na próxima semana. Sabias que um aluno da nossa escola é membro da equipa nacional de andebol juvenil?

S02 No, no tenía ni idea. ¿Te refieres al chico rubio que va en silla de ruedas?

Não, não fazia ideia. Referes-te ao rapaz loiro que está numa cadeira de rodas?

S03 Sí, es de ese de quien estoy hablando. Mi amiga va a la misma clase que él, y me ha contado que entrena tres veces a la semana y que a menudo, los fines de semana, participa en competencias. También ha viajado mucho al extranjero con su equipo.

Sim, é dele que estou a falar. A minha amiga está na mesma turma que ele, e ela disse-me que ele treina três vezes por semana e que costuma participar em torneios aos fins de semana. Ele também já esteve muitas vezes no estrangeiro, junto da sua equipa.

S04 Es extraordinario. El balonmano es un deporte que exige mucho físicamente. Pero me he dado cuenta de que tiene los brazos muy musculosos. Probablemente, necesita tener los brazos fuertes, porque no tiene una silla de ruedas eléctrica, sino que utiliza sus brazos para mover las ruedas.

Isso é mesmo incrível. O andebol é um desporto fisicamente exigente. Mas reparei que ele tem braços muito musculados. Ele provavelmente precisa de braços fortes, porque não tem uma cadeira de rodas elétrica, ele usa os braços para mover as rodas.

S05 No es que sea solo muy deportista, sino que también es un buen chico. He platicado con él algunas veces mientras esperaba a que sus padres vinieran con el coche a recogerlo de la escuela.

Além de ser muito atlético, também é um tipo muito simpático. Falei com ele algumas vezes na escola, enquanto ele esperava que os pais o viessem buscar de carro.

S06 Desafortunadamente, yo solo lo conozco de vista. Pero estoy seguro de que es amable. Siempre me quedo muy impresionado de los logros de los atletas en los Juegos Olímpicos Especiales.

Infelizmente, só o conheço de vista. Mas tenho a certeza que é simpático. Fico sempre muito

impressionado com as conquistas dos atletas nas Olimpíadas Especiais.

S07

Yo también. Pero no son solo sus logros deportivos lo que me inspira. Estoy particularmente fascinada con su actitud positiva frente a la vida. A pesar de que gran parte de ellos han sufrido importantes golpes de la vida, no permiten que eso los desanime. Eu também. Mas não são apenas as conquistas atléticas deles que me inspiram. Estou particularmente fascinada pela atitude positiva deles em relação à vida. Embora a maioria tenha sofrido golpes severos do destino, não deixam que essas coisas os afetem.

S08

Creo que estos atletas son verdaderos modelos a seguir para otras personas. Acho que estes atletas são verdadeiros exemplos para outras pessoas.

S09

No podría estar más de acuerdo contigo. De todas formas, espero poder ver las competencias en la televisión y, por supuesto, cruzaré los dedos con fuerza para que nuestro equipo de balonmano gane. ¡Quién sabe, quizá el chico de nuestra escuela gane incluso una medalla!

Não podia estar mais de acordo contigo. De qualquer forma, estou ansiosa por ver as

competições na TV e, claro, vou torcer pela nossa equipa de andebol. Quem sabe, talvez o rapaz da nossa escola ganhe uma medalha!

S10 Eso sería fantástico. En cualquier caso, participar en los Juegos Olímpicos Especiales es ya un logro increíble para él. Estoy seguro de que sus padres estarán muy orgullosos de él.

Isso seria fantástico. De qualquer modo, já é um feito notável para ele participar nas Olimpíadas Especiais. Tenho a certeza que os pais dele estão muito orgulhosos.

S11 Creo que lo más importante para sus padres es que él sea feliz.

Acho que o mais importante para os pais dele é que ele está feliz.

100 diálogos

- Diálogo 1: Encuentro con un amigo**
- Diálogo 2: Encuentro con un desconocido**
- Diálogo 3: Un encuentro informal en el tren**
- Diálogo 4: Un encuentro formal en el avión**
- Diálogo 5: Recorrido por la ciudad**
- Diálogo 6: Restaurante**
- Diálogo 7: Primer día de escuela**
- Diálogo 8: Las noticias**
- Diálogo 9: En la consulta del médico**
- Diálogo 10: En el gimnasio**
- Diálogo 11: Hablando sobre las vacaciones**
- Diálogo 12: Cena con invitados**
- Diálogo 13: De compras en el supermercado – parte 1**
- Diálogo 14: En el supermercado – parte 2**
- Diálogo 15: En el hotel – parte 1**
- Diálogo 16: En el hotel – parte 2**
- Diálogo 17: En el banco**
- Diálogo 18: En la oficina de correos**
- Diálogo 19: Comprando ropa – parte 1**
- Diálogo 20: Comprando ropa – parte 2**
- Diálogo 21: Perdidos**
- Diálogo 22: Camino a la ópera**
- Diálogo 23: En el museo**
- Diálogo 24: En el cine**
- Diálogo 25: Planes para un fin de semana en las montañas**
- Diálogo 26: Fin de semana en el spa**
- Diálogo 27: Una visita a la peluquería – parte 1**

- Diálogo 28: Una visita al barbero – parte 2**
Diálogo 29: Buscando departamento – parte 1
Diálogo 30: Buscando departamento – parte 2
Diálogo 31: Solicitud de empleo
Diálogo 32: Nuevo jefe del departamento
Diálogo 33: Comprando un coche nuevo
Diálogo 34: Clase de equitación
Diálogo 35: Un libro nuevo
Diálogo 36: Fiesta
Diálogo 37: Un smartphone nuevo
Diálogo 38: Caminando bajo la lluvia
Diálogo 39: Partido de fútbol
Diálogo 40: El robo
Diálogo 41: Mareos durante un viaje en ferry
Diálogo 42: Un tour por África
Diálogo 43: Intercambio de estudiantes
Diálogo 44: Viaje a Egipto
Diálogo 45: Viaje de senderismo a Marruecos
Diálogo 46: Conversación telefónica
Diálogo 47: Viaje en el metro
Diálogo 48: En el aeropuerto
Diálogo 49: Visitando amigos chinos
Diálogo 50: Carrera ilegal de coches
Diálogo 51: Clases de yoga
Diálogo 52: Opera
Diálogo 53: Artes marciales
Diálogo 54: Problemas con la computadora en la oficina
Diálogo 55: Concurso de canto en la televisión
Diálogo 56: Médicos sin fronteras
Diálogo 57: EEI – Estación Espacial Internacional

- Diálogo 58: Contaminación ambiental**
Diálogo 59: Accidente de moto
Diálogo 60: Aprendiendo idiomas
Diálogo 61: Adopción
Diálogo 62: Accidente de avión
Diálogo 63: Ganar en la lotería
Diálogo 64: Religiones
Diálogo 65: Primer día de primavera
Diálogo 66: Huelga de autobuses
Diálogo 67: Trabajo de verano
Diálogo 68: Recuerdos de la infancia
Diálogo 69: Emergencia en la alberca pública
Diálogo 70: Juegos Olímpicos Especiales
Diálogo 71: Visita al asilo de ancianos
Diálogo 72: En la estación de ferrocarril
Diálogo 73: Carterista
Diálogo 74: Niños de la calle
Diálogo 75: Entrevista de trabajo
Diálogo 76: Dolor de muelas
Diálogo 77: Terremoto
Diálogo 78: Cita a ciegas
Diálogo 79: Inteligencia artificial
Diálogo 80: Congreso internacional
Diálogo 81: Zoológico
Diálogo 82: Haciendo un pastel
Diálogo 83: Funeral
Diálogo 84: Reencuentro de compañeros de clase
Diálogo 85: Avería del coche
Diálogo 86: Curso de baile
Diálogo 87: Ballet
Diálogo 88: Nuevo profesor

Diálogo 89: Trabajo de medio tiempo

Diálogo 90: Amigo por correspondencia

Diálogo 91: Problemas en la escuela

Diálogo 92: Pandemia

Diálogo 93: Cambio climático

Diálogo 94: Surf

Diálogo 95: Paracaidismo

Diálogo 96: Nuevo estilo de vida

Diálogo 97: De estar desempleado a ser emprendedor

Diálogo 98: Hija que se muda de casa

Diálogo 99: Trabajos de renovación

Diálogo 100: Emigrar tras la jubilación

FREE SAMPLE

LingoCradle

LANGUAGE LEARNING AT ITS BEST

¡Felicidades! ¡Ha conseguido su objetivo!





CONVOPOWER PORTUGUÉS

- › Ideal para principiantes avanzados
- › Auténtico y entretenido
- › 100 diálogos que cubren una amplia gama de temas con más de 2.800 frases individuales
- › Texto y audio bilingües para que los conserve y utilice siempre que quiera
- › Estudio offline fácil y eficaz
- › Situaciones de la vida real y vocabulario actualizado